

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊
 ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့
 09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
	第 8 回	な形容詞		
1	愚かな	おろかな	မိုက်မဲသော၊ ဦးနှောက်မရှိသော	同じ間違いをするなんて、本当に愚かなことだ。 တူညီသောအမှားကိုလုပ်တယ်ဆိုတာတကယ်ကို မိုက်မဲတာဘဲ။
2	厳かな	おごそかな	ခန့်ညားထည်ဝါသော	教会で厳に結婚式が行われた。 Churchဘုရားကျောင်းမှာခန့်ညားထည်ဝါသော မင်္ဂလာပွဲကိုကျင်းပခဲ့သည်။
3	巧みな	たくみな	ကျွမ်းကျင်သော၊ ကျင်လည်သော	包丁を巧みに使って魚を料理する。 ဟင်းချက်ဓားကိုကျွမ်းကျင်စွာအသုံးပြုပြီးငါးဟင်းကိုချက်ခဲ့သည်။
4	惨めな	みじめな	စိတ်ဆင်းရဲသော၊ သနားစရာကောင်းသော၊ မရှုမလှဖြစ်သော	試合は 10 対 1 と惨めな結果となった。 ပြိုင်ပွဲကစာအချိုး၁နဲ့၁ရှုမလှရလဒ်ထွက်ခဲ့သည်။
5	哀れな	あわれな	သနားစရာကောင်းသော	両親を事故で亡くした子供が哀れな。 မိဘနှစ်ပါးကိုအက်စီးဒင့်ကြောင့်ဆုံးရှုံးလိုက်ရတဲ့ကလေးကသနားစရာကောင်းတယ်။
6	盛んな	さかん	ထွန်းကားသော	日本では野球が盛んだ。 ဂျပန်မှာဘော့စ်ဘောအားကစားကထွန်းကားခဲ့သည်။
7	鮮やかな	あざやかな	ပေါ်လွင်ပီပြင်ထင်ရှားသော	秋になると鮮やかな色の紅葉が美しい。 ဆောင်းဦးရောက်လျှင်အရောင်ပေါ်လွင်သော မိုမိဂျီလေးတွေကလှပတယ်။
8	穏やかな	おだやかな	ငြိမ်သက်သော၊ တည်ငြိမ်သော၊ အေးချမ်းသော	父は穏やかな生活をしている。 အဖေကတည်ငြိမ်အေးဆေးသောဘဝကိုနေထိုင်သည်။

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊
ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့
09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
9	細やかな	こまやかな	သေးငယ်သော	彼女は細やかな神経の持ち主だ。 သူမသည် ဆတ်ဆတ်ထိမခံသော စိတ်ဓာတ်ပိုင် ရှင် ဖြစ်သည်။
1 0	健やかな	すこやかな	ကြံ့ခိုင်သော၊ ဖျတ်လတ် သော၊ ကျန်းမာသန်စွမ်း သော၊ ဉာဏ်ကြီးသော	親は子供の健やかな成長を願うもの だ。 မိဘကကလေးရဲ့ ကျန်းမာသန်စွမ်းသောဖွံ့ဖြိုး မှုကို ဆုတောင်းတာ ဖြစ်တယ်။
1 1	速やかな	すみやかな	ဖျတ်လတ်သော၊ မဆိုင်းမတွ လုပ်သော	事件への速やかな対応を望む。 အမှုကိစ္စနဲ့ ပတ်သတ်ပြီး မဆိုင်းမတွဖြေရှင်းမှု ကို မျှော်လင့်သည်။
1 2	和やかな	なごやかな	ပြေပြစ်ချောမွေ့သော	会合は和やかに進められた。 တွေ့ဆုံပွဲက ပြေပြစ်ချောမွေ့စွာ ရှေ့ဆက်သွား နေ သည်။
1 3	華やかな	はなやかな	ခမ်းနားသော	彼女は華やかなドレスを着て現れた。 သူမက ခမ်းနားသောဝတ်စုံကို ဝတ်ပြီး ပေါ် ထွက် လာခဲ့သည်။
1 4	緩やかな	ゆるやかな	ပြေပြစ်သော	緩やかな上り坂をのんびりと歩く。 ပြေပြစ်သောတောင်ကုန်းအတတ်လေးကို အေးအေးဆေးဆေးလမ်းလျှောက်သည်။
1 5	清らかな	きよらかな	သန့်ရှင်းသော	彼女は、子供のような清らかな心をして いる。 သူမသည် ကလေးလိုမျိုး သန့်ရှင်းသောစိတ် နှလုံး သားရှိသည်။
1 6	滑らかな	なめらかな	ချောမွေ့သော	タイルの表面は滑らかだ。滑らかな話 し方 ကျောက်ပျား၊ အုပ်ကြွပ်မိုးရဲ့ မျက်နှာပြင်က ချောမွေ့သည်။ ပြေပြစ်သောစကားပြောပုံပြောနည်း

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊
 ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့
 09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
1 7	朗らかな	ほがらかな	ရွှင်လန်းပျော်ရွှင်သော	いつもかのじよは朗らかな声であいさつをしてくれる。 အမြဲတမ်းသူမသည်ရွှင်လန်းပျော်ရွှင်သောအသံဖြင့်နှုတ်ဆက်သည်။
1 8	月並みな	つきなみな	သာမန်ဖြစ်သော	だれでも考えつく月並みな表現はつまらない。 ဘယ်သူမဆိုစဉ်းစားတဲ့သာမန်ဖြစ်သောဖော်ပြချက်သည်ပျင်းစရာကောင်းတယ်။
1 9	幾～	いく～	ဘယ်～ (အရည်အသွေး၊ ပမာဏ မသေချာခြင်းကိုဖော်ပြ သည်။	帰国まで、あと幾日ありますか。幾多/幾つ/幾分/幾ら တိုင်းပြည်မပြန်ခင်အထိနောက်ထပ်ဘယ်နှရက်ရှိသေးလဲ။ အတော်များများ၊ ဘယ်နှခု၊ တော်တော်ကလေး (အနည်းငယ်)၊ ဘယ်လောက်
2 0	我が～	わが～	ငါတို့၊ ကျွန်ုပ်တို့	我が国の鉄道の安全術は、世界的に見ても高い水準にある。 ငါတို့နိုင်ငံရဲ့သံလမ်းတွေကလုံခြုံစိတ်ချရသော နည်းပညာသည်တကမ္ဘာလုံးနဲ့ကြည့်ရင်မြင့်မားသောအဆင့်အတန်းရှိသည်။
2 1	来る～	きたる～	မကြာခင်ရောက်ရှိလာမည့်～	運動会は、来る 10 月 10 日に行われます အားကစားပွဲကမကြာခင်ရောက်ရှိလာမည့်၁၀လပိုင်း၁၀ရက်နေ့မှာကျင်းပမယ်။
2 2	明るく～	あくる～	နောက်လာမည့်～	山に登った明るく日は、足が痛くてたまらない。 တောင်တတ်ပြီးနောက်တနေ့သည်ခြေထောက်ကအရမ်းနာသည်။

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊
 ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့
 09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
2 3	～沿い	～そい	～နံဘေး၊ တလျှောက်လုံး	線路沿いに小さな家が続いている。 ရထားသံလမ်းတလျှောက်သေးငယ်သောအိမ်တွေကဆက်နေသည်။
2 4	～難い	～かたい	～ရန်ခက်ခဲသော	心の通った友人は、何ものにも代え難い နှလုံးသားချင်းရင်းနှီးသောသူငယ်ချင်းကိုဘယ်အရာနဲ့မှမလဲနိုင်ဘူး။
2 5	仮に	かりに	အကယ်၍၊ ယာယီ	それが仮に事実だとしても、今となつてはどうしようもない。 အဲ့တာကအကယ်၍အမှန်တရားဖြစ်တယ်လို့ဆိုပေမယ့်အခုလိုဖြစ်လာလျှင်ဘာမှမတတ်နိုင်ဘူး။
2 6	殊に	ことに	အထူးသဖြင့်	日本庭園は美しい。ことに紅葉の季節は見事だ。 ဂျပန်ရဲ့ပန်းခြံတွေကလှပတယ်၊ အထူးသဖြင့်မိုးမိဂျီရာသီကအပြောင်မြောက်ဆုံးဘဲ။
2 7	既に	すでに	စောစောက.....ပြီးပြီ	その研究はすでに 10 年前に発表されていた。 အဲ့ဒီသုတေသနသည်လွန်ခဲ့သော ၁၀ နှစ်မတိုင်ခင်ကထုတ်ပြန်ကြေငြာပြီးပြီ။
2 8	甚だ	はなはだ	အရမ်း၊ အင်မတန်	甚だ申し訳ありませんが、ただいま入場できません。 အရမ်းကိုအားနာပေမယ့်လို့အခုကတော့ခန်းမထဲဝင်လို့မရသေးပါဘူး။
2 9	専ら	もっぱら	လုံးဝအကြွင်းမဲ့၊ စောက်ချပြီးတော့	休みの日には専ら寝てばかりいる。 ပိတ်ရက်ကတော့စောက်ချပြီးတော့ကိုအိပ်နေတယ်

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊
ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့
09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
3 0	極めて	きわめて	အလွန်	病氣は極めて順調に回復しております。 ရောဂါကအလွန်အဆင်ပြေပြေချောချောမွေ့မွေ့နဲ့ ပြန်လည်ကောင်းမွန်နေသည်။
3 1	飽くまで	あくまで	အဆုံးအထိ၊ နောက်ဆုံးအထိ	彼は飽くまで自分の意見を主張した。 သူကအဆုံးအထိသူ့ရဲ့ထင်မြင်ချက်ကိုအရေးဆိုခဲ့သည်။
3 2	及び	および	နှင့်၊ နှစ်ခုစလုံး	商品の注文は、電話及びはがきで受け付けております。 ကုန်ပစ္စည်းရဲ့အော်ဒါသည်ဖုန်းနှင့်ပို့စကဒ်ဖြင့်လက်ခံနေပါသည်။
3 3	故（に）	ゆえ（に）	ထို့ကြောင့်	子供のしたこと故、どうぞお許してください。 ကလေးလုပ်ခဲ့တာဖြစ်သောကြောင့်ခွင့်လွှတ်ပေးပါ
3 4	並びに	ならびに	~နဲ့တကွ	会長ならびにご席の皆様、本日は有難うございました。 အခမ်းအနားမှူးနဲ့တကွတတ်ရောက်လာကြသောလူကြီးမင်းများအားလုံးဒီကနေ့ကတော့ကျေးဇူးတင်ပါတယ်။
3 5	若しくは	もしくは	သို့မဟုတ်	ご来場は、バスもしくは地下鉄が便利です。 အခမ်းအနားသို့ကြွရောက်မှုသည်ဘတ်စ်ကားသို့မဟုတ်မြေအောက်ရထားကအဆင်ပြေပါသည်။

39x40ကြား၊70x71ကြား၊ရတနာလမ်းသွယ်၊မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊
ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊မန္တလေးမြို့
09-402624669,09-797259316,09-797259317,09-25010806

World Language Centre